



เป็นเมืองท่าสำคัญ ในภาคใต้

เล่าขานตำนานแห่งลำน้ำตะกั่วป่า ท่องไปในย่านเมืองเก่า และ วัฒนธรรมบาบำแบบคั้งเคิม

้เมืองสวยในหุบเขาแห่งอันดามันอย่าง "ตะกั่วป่า" หรือชื่อเดิมว่า "ตะโกลา" นั้นเป็นเมืองท่าสำคัญในภาคใต้ ชื่อปรากฎตั้งแต่สมัยกรีกโบราณ ในยุคทองของเหมืองแร่ "ตะกั่วป่า" เมืองที่ถูกเรียกงานว่าเป็นเมืองที่ไม่เคยหลับไหล จากความอุดมสมบูรณ์ของทรัพยากรธรรมชาติ โดยเฉพาะ แร่ดีบุก จนก่อเกิดวัฒนธรรมบาบ๋าหรือเพอรานากัน อันแสนคลาสสิค ซึ่งเป็นอัตลักษณ์เฉพาะถิ่น จากสองวัฒนธรรมที่แตกต่าง แต่ผสมผสานอย่างลงตัว

ยุคหนึ่งที่ตะกั่วป่าแห่งนี้ มีคนจีนรอนแรมจากมณฑลฮกเกี้ยน ผ่านปีนังเข้ามาทำเหมืองแร่ดีบุกที่ภาคใต้เป็นจำนวนมาก ความงยันมานะทำกินงองชาวจีนยุคนั้น ส่งผลให้เกิด ความมั่งคั่งร่ำรวย บ้างก็แต่งงานอยู่กินกับสตรีพื้นถิ่น มีลูกหลานสืบสกุล ลูกชายมักเรียกว่า "บาบ๋า" (Baba) ลูกสาวเรียกว่า "ยอนย่า"(Nyonya) ซึ่งหมายถึง ลูกที่เกิด ในแผ่นดินแม่ โดยแม่จะเป็นคนพื้นถิ่น และ พ่อจะเป็นบรรพชน ้ที่มาจากแดนไกล ต่อมาจะเรียกรวมกันทั้งชายและหญิงว่า "ลูกบาบ๋า"

ผู้คนในตะกั่วป่าเติบโตมาภายใต้เรื่องเล่ามากมายของดินแดน ต^ะโกลาแห่งนี้ พักอาศัยในอาคารบ้านเรือนสไตล์ซิโนโปรตุกีส ที่แฝงไปด้วยเสน่ห์วิถีชีวิตของผู้คนเมืองตะกั่วป่ายังคงมีให้เห็น ตามสองฟากฝั่งถนนแวดล้อมด้วยธรรมชาติอันอุดมสมบูรณ์ ตลอดลำนำตะกัวป่าที่ไหลมาจากภูเขา ลัดเลาะผ่านชุมชน เมืองเก่าตะกั่วป่าและผืนป่าอันอุดมสมบูรณ์ที่ได้รับการ งนานนามว่า Little Amazon ของไทย ก่อนไหลออกสู่ ทะเลอันดามัน เมืองตะกั่วป่ายังเป็นเมือง ที่มีอัตลักษณ์ ้ด้านวัฒนธรรม ทั้งเรื่องการแต่งกาย และอาหารการกิน มีแหล่งโบราณคดี โบราณสถาน แหล่งประวัติศาสตร์ สถาปัตยกรรม รวมถึงวิถีชีวิต ของชาวตะกั่วป่าดั่งเดิม มีประวัติความเป็นมาอย่างยาวนาน

ท่องอดีต เที่ยวเมืองหลวง แห่งแร่คีบุกแคนใต้



สัมผัสกลิ่นอายวัฒนธรรมท้องถิ่นแบบบาบ๋าแท้ๆ อันเกิดจาก ความกลมกลืนระหว่างวัฒนธรรมจีนและไทยพื้นถิ่น ที่ก่อเกิดขึ้น กลางหุบเขาบนผืนดินอันดามันแห่งนี้ยังคงอบอวลไปทั่ว เพียงเลี้ยวรถจากทางหลวงเลาะเลี้ยวเข้าสู่ย่านเมืองเก่าตะกั่วป่า ้ป่ายรถโดยสารสไตล์คลาสสิคแห่งเคียวในประเทศไทย ้สัญญาณแรกที่บ่งบอกว่ากำลังเข้าสู่เมืองตะกั่วป่า สะท้อน วัฒนธรรมและความเป็นอยู่ภายในอดีตเมืองหลวงแห่งเหมืองแร่ ้ที่เคยคึกคักตลอด 24 ชั่วโม*ง* ไม่เคยหลับไหลได้อย่างดี ้ก่อนแวะชมวิวทิวทัศน์สวยงาม ณ สะพานเหล็กบ้านโคกงนุน ซึ่งสร้างขึ้นเพื่อความสะดวกในการเดินทางไปสู่เรืองุดแร่งอง คนงานในยุคนั้น ชมตึกสไตล์อั้งม้อหลาว หรือ ตึกแบบฝรั่งสไตล์ ้บ้านของคนมีเงินในสมัยก่อน ที่แต่ก่อนเป็นออฟฟิศนายเหมือง ณ ตึกขุนอินทร์ ซึ่งเคยเป็นบ้านพักอาศัยของ ร.อ.ท. ขุนอินทรคีรี อดีตนายอำเภอตะกั่วป่า ตึกขุนอินทร์เป็นโบราณสถานที่ ทรงคุณค่าด้านสถาปัตยกรรม ด้วยรูปทรงอาคารแบบซิโน-โปรตุกีส ประยุกต์ชิ้นส่วนหม้อสตีมไอน้ำเรือกลไฟด้านหน้ากำแพง จวนเจ้าเมืองตะกั่วป่า สัญลักษณ์แห่งความเจริญด้านพาณิชย์ ้ในสมัยอดีต สันนิษฐานว่าเมื่อเรือลำนี้เสื่อมสภาพได้จมลง บริเวณลำน้ำตะกั่วป่า ปรากฏเพียงชิ้นส่วนหม้อสตีมไอน้ำหลงเหลือ



- ท่องอดีตสู่วันวานอันรุ่งเรืองของเมืองเก่าตะกั่วป่า ไปสัมผัส กลิ่นอายวัฒนธรรมบาบ๋า ที่ยังคงหลงเหลือผ่านวัฒนธรรม การแต่งกาย ณ ชมรมบาบ๋าฝั่งทะเลอันดามัน แวะร้านตัดชุด บาบ๋าริมถนนศรีตะกั่วป่า เพื่อถ่ายภาพในสไตล์ย้อนยุคเก็บไว้ ได้อีกด้วย
- สนุกกับการสำรวจลายแทง Street Art สุดเก๋ ถ่ายทอด เรื่องราววิถีชาวเมืองตะกั่วป่า สนุกกับการออกสำรวจ ลายแทงศิลปะแบบ Street Art ที่ซ่อนตัวอยู่ในมุมต่างๆ ของเมืองเก่าตะกั่วป่าชวนให้คันหาถ่ายทอดความเป็นอยู่ ของชาวตะกั่วป่าและเรื่องราวแห่งความรุ่งเรืองของยุคทอง แห่งเหมืองแร่ดีบุก
- เรียนรู้การผสมผสานระหว่างสถาปัตยกรรมจีนและโปรตุเกส เกิดเป็นอาคารสองชั้นที่มีเอกลักษณ์คือ ทางเดินแบบหง่อคางี่ หรือช่องทางเดินโค้งด้านหน้า ทำหน้าที่เป็นหลังคาแนวยาว คลุมทางเดินหน้าบ้านหรือห้างร้านต่างๆ ตลอดความยาวงองตึก เพื่อความสะดวกในการจับจ่ายสินค้าในสมัยก่อน



แหล่ง ประวัติศาสตร์ ยุคโบราณ ริมทะเล



4

เข้าถึงวิถีท้องถิ่น และ **ผู้คนฅะกั่วป่า** มากขึ้น

- ตื่นเช้าสัมผัสวิถีชีวิตอันเรียบง่ายของชาวเมืองตะกั่วป่า เดินจับจ่ายซื้อของใส่บาตร ณ ตลาดใหญ่ใจกลางเมือง ร่วมวงสภากาแฟ จิบกาแฟในบรรยากาศของวันวาน อิ่มอร่อยกับติ่มซ้ำเจ้าอร่อยคู่เมืองตะกั่วป่าที่ผู้มาเยือน ต้องห้ามพลาดเวิร์คช็อประหว่างวัน เมืองตะกั่วป่า ยังมีให้เรียนรู้การทำขนม "เต้าส้อ" ของฝาก อันเลื่องชื่อรสชาติดั้งเดิมแท้ๆจากเมืองเก่าตะกั่วป่า
- ถนนคนเดินตะกั่วป่า บ่ายวันอาทิตย์ เที่ยวถนนสาย วัฒนธรรม หรือ ถนนคนเดินศรีตะกั่วป่า ที่ขึ้นชื่อเป็น ถนนคนเดินที่เปี่ยมไปด้วยมนต์เสน่ห์แห่งคนในท้องถิ่น อย่างแท้จริง เดินตลาดท่ามกลางบรรยากาศของ สถาปัตยกรรมแบบซิโนโปรตุกีส และเลือกทานอาหาร พื้นเมืองรสชาติดั้งเดิมหาทานยาก อาทิ ขนมม่อชี่ ขนมเกี่ยมโกัย ขนมเบื้องโบราณ ขนมโกสุ้ย ไส้กรอก โบราณต่างๆ และอาหารถิ่นอีกมากมาย

ว่ากันว่า... ณ ปากแม่น้ำตะกั่วป่า ในเงตบริเวณ บ้านทุ่งตึกบนเกาะคอเงา มีการค้นพบซากเมือง โบราณและข้าวงองเครื่องใช้มากมาย และสันนิษฐาน ว่าเป็นที่ตั้งงองเมืองโบราณที่สำคัญแห่งหนึ่งใน พื้นที่ภาคใต้อย่างเมืองบ้านทุ่งตึก ซึ่งนักโบราณคดี สันนิษฐานว่าเป็นเมืองท่าค้างายที่สำคัญในอดีต ตั้งแต่สมัยมนุษย์ยุคก่อนประวัติศาสตร์ บนเนื้อที่ หลายสิบไร่ มีซากอาคารโบราณสถานลักษณะ คล้ายคลึงกับตึกหรือวิหาร 3 แห่ง ตามพื้นดิน ยังมีชั้นส่วนงองศาสนสถานและรูปเคารพศาสนา พราหมณ์ เศษกระเบื้องถ้วยชาม เครื่องเคลือบงองจีน เครื่องปั้นดินแมา ลูกปัดหลากสีสันมากมาย ต่อมา ในยุคประวัติศาสตร์ บริเวณแห่งนี้ยังได้ชื่อว่าเป็นเมืองชุม ทางค้าขายที่สำคัญและมีบันทึกต่าง ๆ เกี่ยวกับเมืองนี้ไว้ใน หน้าประวัติศาสตร์ เช่น หนังสือภูมิศาสตร์ของชาวกรีก ที่กล่าวว่า มีเมืองการค้าเจริญรุ่งเรืองอยู่เมืองหนึ่งในแถบนี้คือ เมืองตะโกลา เป็นศูนย์กลางการค้าขายสองฝั่งทะเล มาจากชื่อเดิมคือ ตักโกละ ในภาษาสิงหลที่แปลว่า ลูกกระวาน เพราะเดิมทีย่านนี้ ในสมัยโบราณเป็นแหล่งที่พบลูกกระวานจำนวนมาก

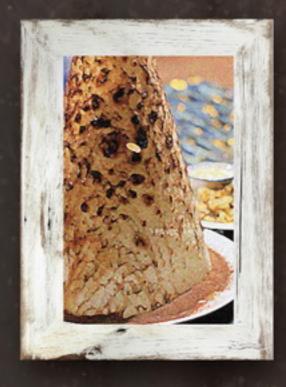
จากเรื่องเล่าของเมืองโบราณบ้านทุ่งตึก สู่ตะโกลา และ ตะกั่วป่า จากชื่อเรียกชุมชนขุดอันบริบูรณ์ด้วยสินแร่ ก่อนพัฒนาเป็นเมืองในเวลาต่อมาต้อนรับผู้คนจาก หลากหลายเชื้อชาติและกลายมาเป็นความกลมกลืน ของวัฒนธรรมบาบ๋าที่ก่อเกิดขึ้นกลางหุบเขา บนผืนดินอันดามันแห่งนี้





กลิ่นอายวัฒนธรรมแบบบาบ๋าไม่เพียงแฝงอยู่ในวิถีชีวิต แต่ยังรวมถึง อาหารการกินในแบบฉบับคนตะกั่วป่า ที่มีรสชาติหลากหลายต่าง ออกไปจากอาหารใต้ทั่วไป อันเกิดจากการผสมผสานของสอง วัฒนธรรมอย่างลงตัวและถูกถ่ายทอดจากรุ่นสู่รุ่น

- กระดูกปลาเค็ม ใส่หมูสามชั้นใส่เต้าหู้ทอดเต็มรสชาติด้วยงิง พริกไทย กระเทียม เมนูเด็ดแบบบาบ๋า สะท้อนถึงความประหยัด มัธยัสถ์ ในการกินอยู่แบบชาวจีน ที่ไม่ทั้งงว้างกระดูกปลาเค็มหลังจาก รับประทาน เนื้อหมด แต่กลับนำแงวนไว้ให้ลมผ่าน เอากระดูกมาสับ เป็นชั้นๆ แล้วตัมใส่เต้าหู้ เพื่อดึงความหวานและคุณประโยชน์จาก น้ำตัมกระดูกปลา
- น้ำชุบหย่ำกุ้งสด จากเมนูน้ำชุบหยำธรรมดาของชาวพื้นถิ่นเดิมที่มี รสจัดจ้าน เมื่อสตรีพื้นถิ่นออกเรือนกับคู่ครองชาวจีนจากแดนไกล มีการดัดแปลงเมนูพื้นถิ่นให้ถูกปากสามีชาวจีน ลดความเผ็ดร้อนจัดจ้าน เพิ่มความกลมกล่อม ด้วยการนำกุ้งมารวนให้สุก ตัมจนหวาน และ ซอยใส่น้ำชุบหยำ กลายเป็นน้ำชุบหยำกุ้งสดรสชาติอร่อยกลมกล่อม



พร้อมด้วย **เมนูอาหารรสเค็ค** ที่พลาคไม่ไค้เมื่อมาเยือน **ตะกั่วป่า**

- ติ่มซำเจ้าด็ดแห่งตะกั่วป่า ที่ร้านปั้นทอง
- ร้านจิ้นเก้ง ร้านกาแฟเก่าแก่ในตะกั่วป่า มีอาหารเช้า สไตล์ฮกเกี๊ยน
- น้ำชุบหยำกุ้งสด และ หมูฮ้อง ที่ร้านฮกกี่เหลา
- งนมเต้าส้อ งนมผิงของร้านดังต่างๆ ซึ่งถือว่าเป็นขนมหรือของฝาก
 ขึ้นชื่อประจำเมืองตะกั่วป่า
- บ๊ะจ่างรสชาติดั้งเดิมแบบบะบำแท้ๆไม่ปรุงแต่ง
- สัมผัสบรรยากาศสภากาแฟแบบคั้งเดิมพร้อมชิมสารพัดเครื่องดื่ม รสมือคนตะกั่วป่าแท้ๆที่ร้านกาแฟเก่าแก่คู่เมืองตะกั่วป่า (ร้านโกเอ๊ด)
- แคดร่มลมตกเมื่อไร ไม่ควรพลาดแวะชิมช้ำเต้นระบำ
 ชาชัก โรตีภูเขาไฟ ที่ร้านไอซ์แต โรตี ชาชิกเจ้าดังแห่งตะกั่วป่า
 นอกจากชา กาแฟ ที่ร้านยังอาหารตามสั่งไว้บริการอีกด้วย





แหล่งท่องเที่ยว ใกล้เคียง

- ชมทะเลหมอกแห่งตะกั่วป่าที่ ควนบายใจ
- ข้ามเรือไปเรียนรู้เรื่องราวอันเป็นเอกลักษณ์ของพื้นที่ ป่าเสม็ดและทุ่งสะวันนาสีทองสุดลูกหูลูกตากลางเกาะพระทอง
- เยี่ยมชมเมืองโบราณบ้านทุ่งตึกบนเกาะคอเขา

ARTFUL COASTAL Meritages

ชีวิตชีวาแห่งวัฒนธรรม **บนชายฝั่งอันคามัน**



พักผ่อนได้อย่างเต็มที่ไปกับเสน่ห์ผืนน้ำสีครามแห่งทะเลอันดามัน เพลิดเพลินและเติมแรงบันดาลใจด้วยเรื่องราวความเป็นมาของผู้คนในพื้นที่ 5 จังหวัดริมชายฝั่งอันดามัน ครอบคลุมพื้นที่ จังหวัดพังงา ภูเก็ต กระบี่ ตรัง สตูล สัมผัสกลิ่นอาย อดีตยุคทองของเหมืองแร่อันรุ่งเรืองสุดยอดเส้นทางการค้ายุคโบราณ ที่พาดผ่านด้ามขวานริมอันดามันแห่งนี้ที่เดียวในประเทศไทย และเรื่องเล่าวิถีชีวิต ของผู้คนถิ่นใต้ ในแถบนี้ที่ถูกโอบล้อมอย่างหลากหลายด้วยเล นา ป่า เขา จนกลายเป็นที่มาของชีวิตชีวาบนชายฝั่งอันดามัน ที่เปิดให้นักท่องเที่ยวมีส่วนร่วม และเรียนรู้ได้ไม่รู้จบ เคล้ากับเสน่ห์โลกสีคราม แห่งท้องทะเลอันดามันได้อย่างลงตัว เรียนรู้ชีวิตความเป็นอยู่ ของผู้คนบนชายฝั่งอันดามัน ซึ่งแม้แตกต่างกันตามเชื้อชาติ ศาสนา ประวัติศาสตร์ ธรรมชาติแวดล้อมในบริเวณที่อยู่อาศัยแต่ลัวนแล้วก่อให้เกิด เป็นวิถีพื้นถิ่นที่ยังคงกลิ่นอายแห่งท้องทะเล ทั้งจากอดีตและปัจจุบัน



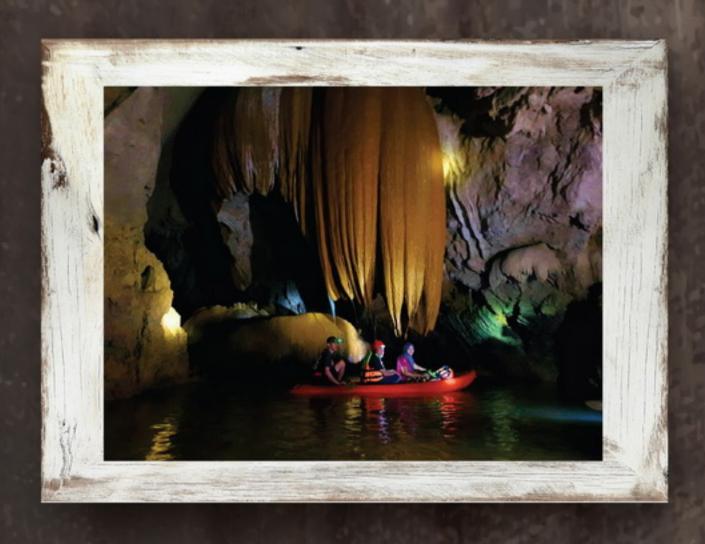
- เรียนรู้และเข้าใจแก่นของสถาปัตยกรรมแบบซิโนโปรตุกีส ย่านเมืองเก่าภูเก็ตผ่าน "พิพิธภัณฑ์ภูเก็ตไทยหัว" ฟังตำนานเล่าขาน ของชาวจีนภูเก็ตในอดีตหลายยุคหลายสมัย ถ่ายภาพที่ระลึกกับ Street Art ผนังมีชีวิต แวะพักที่ร้านกาแฟน่ารักริมทาง พร้อมหาชิม เมนูจานเด็ดอย่าง "หมูฮ้อง" หมูสามชั้นตัมซีอิ๊วเข้มขันเครื่องเทศ หรือดับกระหายคายร้อนด้วยเล้งเต๋ หรือน้ำอ้อยตัมสูตรโบราณ และ โอเอ๋ว วุ้นจากยางกล้วยพร้อมน้ำแข็งใส
- นั่งรถอีแต๊กบุกทุ่งหญ้าสวันนาเมืองไทย ณ เกาะพระทอง จ. พังงา
 นำโดยกูรูแห่งเกาะพระทอง พักค้างคืนบนเกาะสัมผัสบรรยากาศ
 เงียบสงบ ชิมอาหารพื้นบ้านรสอร่อยอย่าง ปูผัดมะงาม แกงเผ็ดใส่
 เนื้อลูกกาหยี จากเชฟท้องถิ่นในครอบครัวชาวเกาะพระทอง พร้อมลุ้น
 มีโอกาสได้เห็นกวางที่อาศัยอยู่ในผืนป่าใจกลางเกาะอย่างใกลัชิด

- เที่ยวกรีน กินคลีน ที่บ้านท่าดินแดง อ.ท้ายเหมือง จ.พังงา
 ชมการปลูกผักปลอดสารพิษแบบ ไฮโดรโปนิกส์ ชิมผักสดจากฟาร์ม
 ล่องเรือคายัค ชมธรรมชาติป่าชายเลนที่สมบูรณ์ที่สุดของไทย
 นั่งเรือหัวโทงชมความสมบูรณ์ของท้องทะเลริมชายฝั่งที่บริเวณ
 เขาหน้ายักษ์
- สดชื่นกับธรรมชาติบรรยากาศทุ่งนากลางเกาะ และสัมผัสชีวิต ความเป็นอยู่บนชายฝั่งของเหล่าลูกทะเล บนเกาะยาวน้อย จ.พังงา เดินทางเลาะเลียบบ้านเรือนชาวเกาะยาวน้อยสู่ทุ่งนาโยน โดยการเพาะกล้าในกระบะ แล้วโยนตันกล้าลงนา จากนั้นเดินทางสู่ กระชิงปลา สัมผัสวิวทิวทัศน์ที่เรียกขานกันว่า ป่าเกาะ แห่งเดียวในไทย บนเกาะยังมีกิจกรรมเพ้นท์สีผ้าปาเต๊ะ เป็นที่ระลึกจาก เกาะยาวน้อยอีกด้วย

ARTFUL COASTAL Meritages

ชีวิตชีวาแห่งวัฒนธรรม **บนชายฝั่งอันคามัน**

- เที่ยวเพลินกาย ศิลปะเพลินใจ บนถนนสายประติมากรรม จ.กระบี่ ชมวิถีชีวิตของผู้คนชาวกระบี่ เทือกเขาหินปูนถ้ำมหัศจรรย์ ตันไม้ สายน้ำ ท้องทะเลอันดามันและเกาะแก่งอีกนับร้อย เรียนรู้ ประวัติศาสตร์จาก พิพิธภัณฑสถานวัดคลองท่อม ซึ่งถือเป็น แหล่งโบราณคดีที่สำคัญแห่งหนึ่งที่เก่าแก่ที่สุดในเอเชียอาคเนย์ "กระบี่ เมืองน่าอยู่ ผู้คนน่ารัก" ชุมชนเกาะกลาง จ.กระบี่ สัมผัสวิถีชีวิตชาวประมงที่เรียบง่าย นั่งเรือหัวโทงชมวิถีชีวิต รอบเกาะ ลองเขียนลายผ้าปาเต๊ะ
- ล่องเรือศึกษาเส้นทางธรรมชาติ ที่ชุมชนบ่อหินฟาร์มสเตย์
 อ.สิเกา จ.ตรัง ร่วมกิจกรรมท่องเที่ยวเชิงอนุรักษ์ ปลูกหญ้าทะเล ตามโครงการ "ธนาคารหญ้าทะเล" เพื่อคืนความอุดมสมบูรณ์ ให้กับทะเล ซึ่งเป็นแหล่งอาหารของ "พะยูน" สัตว์น้ำเลี้ยงลูกด้วยนม ที่ลดน้อยลงจนแทบจะสูญพันธุ์ลงไปทุกที หรือ เรียกรอยยิ้ม ก่อนสิ้นวันด้วยการแสดง "ลิเกป่า" ศิลปะการละเล่นท้องถิ่น ของเมืองใต้ โดยศิลปินพื้นถิ่นแห่งชุมชนบ่อหิน ที่หาชมได้ยาก



- พายเรือคายัค ย้อนสู่ยุคก่อนประวัติศาสตร์ ณ ก้ำเล-สเตโกดอน
 จ.สตูล ก้ำคึกคำบรรพ์ที่สวยงามและยาวที่สุคในไทย กว่า 4 กิโลเมตร ซากฟอสซิลอันตระการตาของสัตว์โบราณอายุ 500 ล้านปี ฟอสซิลฟันกรามของช้างสเตโกคอน ช้างที่มีชีวิตอยู่ในช่วงคึกคำบรรพ์ ทั้งผจญภัยและตื่นเต้นกับการค้นพบอันมหัศจรรย์ ก้ำเล-สเตโกคอน ทุ่งหว้า จ.สตูล
- สัมผัสความอัศจรรย์ของธรรมชาติ ณ ปราสาทหินพันยอด จ.สตูล
 โดยปราชญ์ท้องถิ่นแห่งชุมชนบ้านบ่อเจ็ดลูก พายเรือลอดไป
 อ่าวมะขาม ชมถ้ำต่าง ๆ หน้าผา แหล่งปะการัง แหล่งหอยตะเภา

